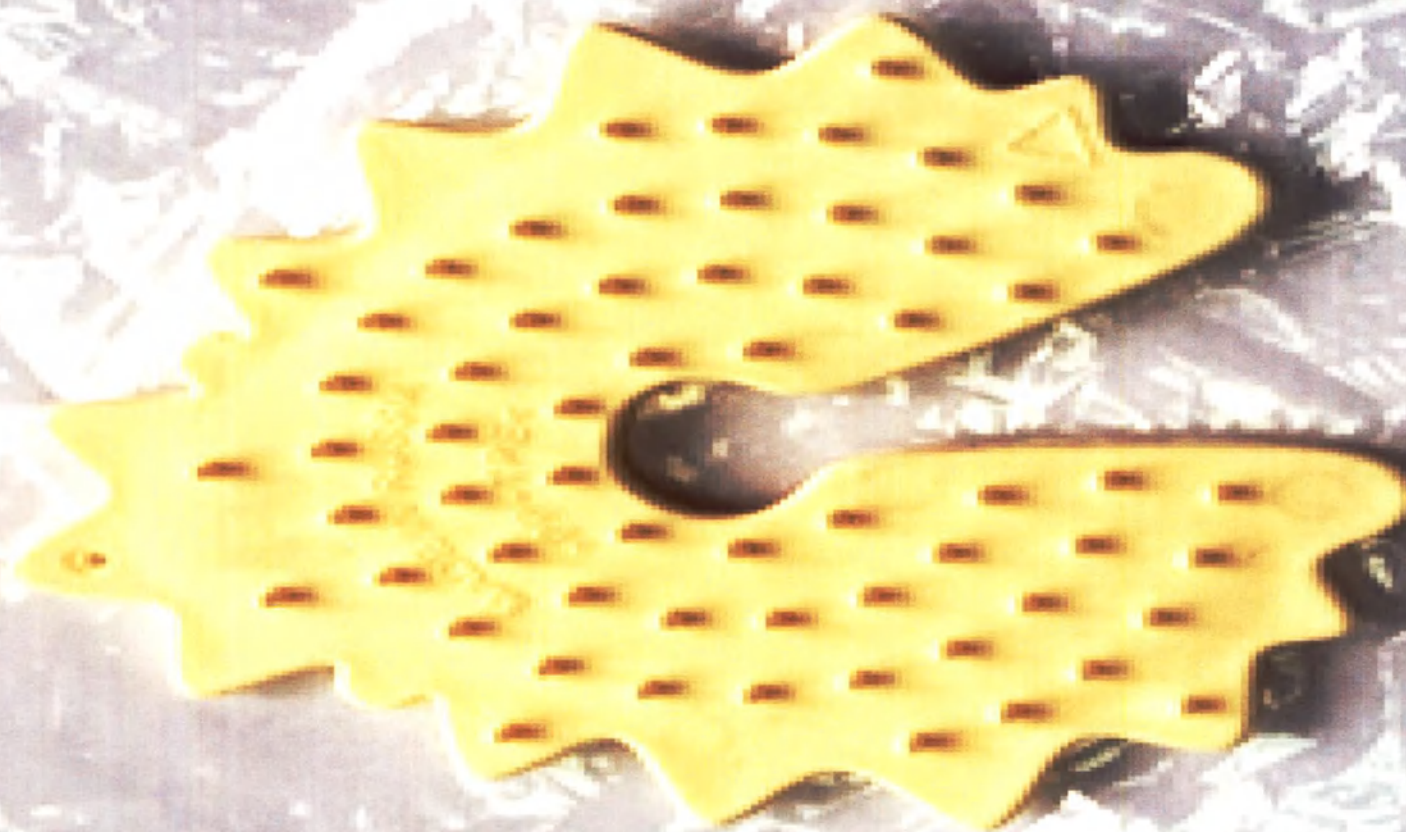
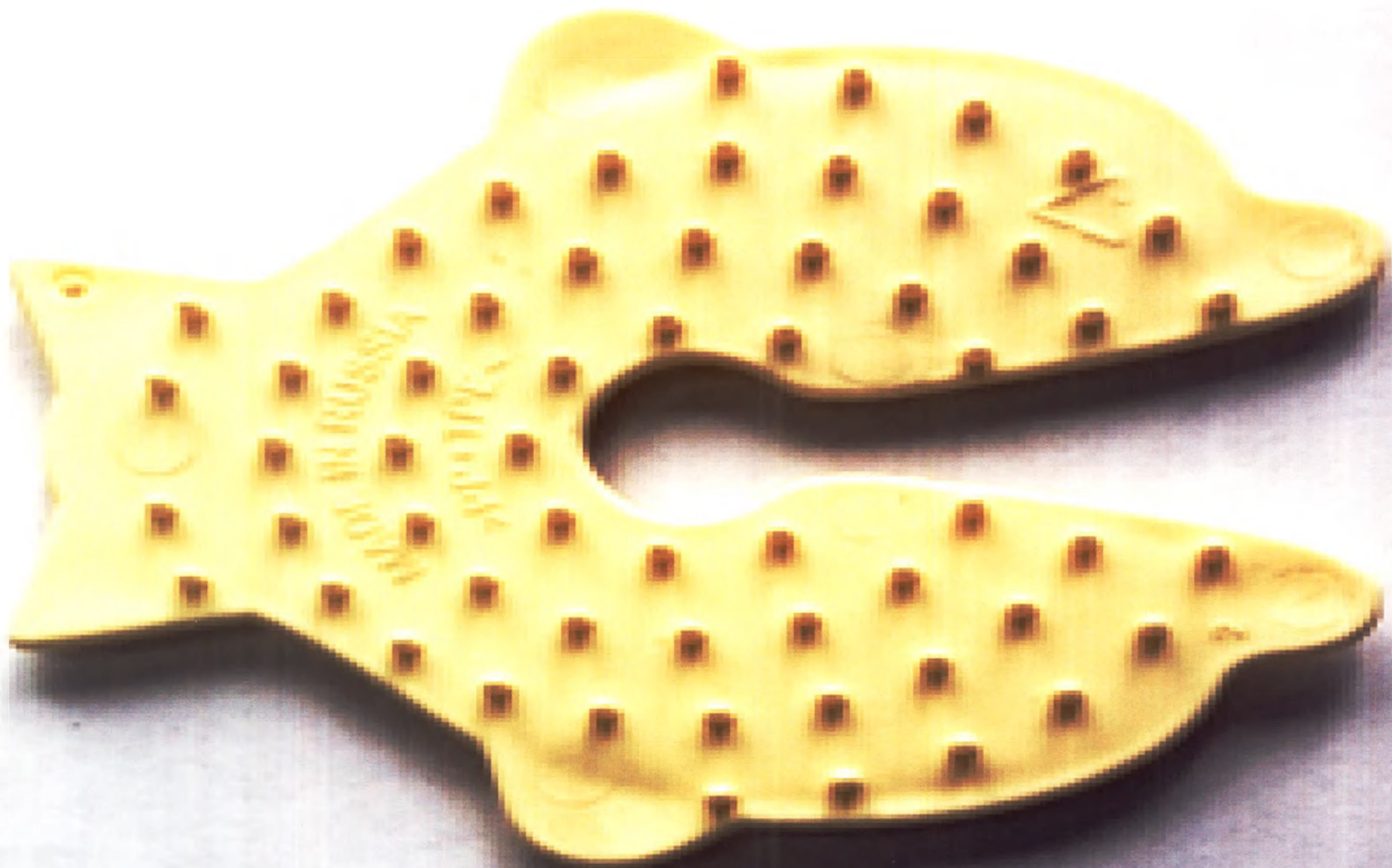










Roxy  
KIDS



SAFETY

# АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

PAINSTOPPER

Roxy  
KIDS



SAFETY

# АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

PAINSTOPPER

Аппликатор – механическое устройство (без привода), специально разработанное для массажа и расслабления мышц с целью рассеивания боли при проведении подкожных или внутримышечных инъекций в домашних условиях. Аппликатор представляет собой пластиковый коврик в форме стилизованного животного с зоной выреза в центральной части, на одной из сторон которого размещены атравматические шпиги закругленной формы, которые при небольшом надавливании вызывают незначительные болевые ощущения, что рассеивает боль от укола. Это изделие, пригодное для многократного использования. Потенциальные потребители: лица, не имеющие медицинского образования (родители детей от 1 года) и медицинские работники.

Аппликатор прикладывается к месту, куда будет произведен укол, далее в зоне выреза аппликатора производится инъекция. Не рекомендуется двигать аппликатор до завершения процедуры. Если после приложения аппликатора к месту инъекции прошло более 20 секунд, рекомендуется полностью удалить аппликатор и начать использование заново.

Аппликатор допускается дезинфицировать погружением изделия в 3%-ный дезинфицирующий раствор Аламинола в течение 60 минут. По окончании дезинфекционной выдержки аппликатор промывают проточной питьевой водой и просушивают. Аппликатор подвергается указанной дезинфекции перед каждым применением.

Не является игрушкой. Не позволять ребенку брать изделие в рот. Не использовать при наличии механических повреждений изделия (вздутия, трещины, расслоения, утолщения и т.д.). При наличии повреждений кожного покрова в области инъекции необходимо проконсультироваться с врачом.

**RU:** Аппликатор массажный кот для инъекций по ТУ 32.50.21-004-64276811-2019. Комплектность: 1 шт. Цвет изделия: светло-желтый. Для многократного применения. Материал: ТЭП+ПП. Гарантийный срок – 3 года. Дата изготовления указана на упаковке. Хранить при температуре от +5 до +40°C. Беречь от влаги и прямых солнечных лучей.

Утилизируется по СанПин 2.1.7.2790 как отходы класса А. Производитель: ООО «РОКСИ», 196233, РФ, Санкт-Петербург, ул. Звездная, д. 11, корп. 2, офис 108. customer@roxy-kids.ru. Адрес производства: 192289, РФ, Санкт-Петербург, Шушары, ул. Ленина, 1А. Сделано в России.

Арт. RPS-102



© Copyright 2020.  
All rights reserved.  
ROXY LLC



Roxy  
KIDS

АППЛИКАТОР  
МАССАЖНЫЙ  
ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

PAINSTOPPER

SAFETY



SAFETY

АППЛИКАТОР  
МАССАЖНЫЙ  
ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

АППЛИКАТОР  
МАССАЖНЫЙ  
ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

Roxy  
KIDS

ТУ 32.50.21-004-64276811-2019

Рег. Уд. МЗ РФ № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

04/2020 04/2023 LOT №2.1



ROXY  
KIDS



SAFETY

# АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

PAINSTOPPER

ROXY  
KIDS



SAFETY

# АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

PAINSTOPPER



## УСТРОЙСТВО И ПРИНЦИП ДЕЙСТВИЯ

Аппликатор прикладывается к месту, куда будет произведен укол, далее в зоне выреза аппликатора производится инъекция. Не рекомендуется двигать аппликатор до завершения процедуры. Если после приложения аппликатора к месту инъекции прошло более 20 секунд, рекомендуется полностью удалить аппликатор и начать использование заново.

Аппликатор допускается дезинфицировать погружением изделия в 3%-ный дезинфицирующий раствор Аламинола в течение 60 минут. По окончании дезинфекционной выдержки аппликатор промывают проточной питьевой водой и просушивают. Аппликатор подвергается указанной дезинфекции перед каждым применением.

## Упаковка и хранение

Не является игрушкой. Не позволять ребенку брать изделие в рот. Не использовать при наличии механических повреждений изделия (вздутия, трещины, расслоения, утолщения и т.д.). При наличии повреждений кожного покрова в области инъекции необходимо проконсультироваться с врачом.

**RU:** Аппликатор массажный еж для инъекций по ТУ 32.50.21-004-64276811-2019. Комплектность: 1 шт. Цвет изделия: светло-желтый. Для многократного применения, многоразовый. Материал: ТЭП-ПП. Срок годности – 3 года. Гарантийный срок – 3 года. Дата изготовления указана на упаковке. Хранить при температуре от +5 до +40°C, беречь от влаги и прямых солнечных лучей. Утилизируется

по СанПиН 2.1.7.2790 как отхода класса А. Эксплуатационную документацию см. внутри упаковки. Производитель: ООО «РОКСИ», 196233, РФ, Санкт-Петербург, ул. Звездная, д. 11, корп. 2, офис 108. customer@roxy-kids.ru. Адрес производства: 192289, РФ, Санкт-Петербург, Шушары, ул. Ленина, 1А. Сделано в России.

Арт. RPS-101



© Copyright 2020. All rights reserved.  
ROXY LLC

Roxy Kids - это зарегистрированный товарный знак.  
Copyright © 2020 Roxy Kids LLC



ROXY  
KIDS

АППЛИКАТОР  
МАССАЖНЫЙ  
ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

PAIN STOPPER

SAFETY



ПОДРОБНЕЕ  
НА СТОРИНКАХ



SAFETY

PAIN STOPPER

АППЛИКАТОР  
МАССАЖНЫЙ  
ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

ROXY  
KIDS

ТУ 32.50.21-004-64276811-2019

Рег. Уд. МЗ РФ № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

Партия № 2.2



Roxy  
KIDS

SAFETY

# АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

PAINSTOPPER

Roxy  
KIDS

SAFETY

# АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

PAINSTOPPER

Аппликатор – механическое устройство (без привода), специально разработанное для массажа и расслабления мышц с целью рассеивания боли при проведении подкожных или внутримышечных инъекций в домашних условиях. Аппликатор представляет собой пластиковый коврик в форме стилизованного животного с зоной выреза в центральной части, на одной из сторон которого размещены атравматические шипы закругленной формы, которые при небольшом надавливании вызывают незначительные болевые ощущения, что рассеивает боль от укола. Это изделие, пригодное для многократного использования. Потенциальные потребители: лица, не имеющие медицинского образования (родители детей от 1 года) и медицинские работники.

Аппликатор прикладывается к месту, куда будет произведен укол, далее в зоне выреза аппликатора производится инъекция. Не рекомендуется двигать аппликатор до завершения процедуры. Если после приложения аппликатора к месту инъекции прошло более 20 секунд, рекомендуется полностью удалить аппликатор и начать использование заново.

Аппликатор допускается дезинфицировать погружением изделия в 3%-ный дезинфицирующий раствор Аламинола в течение 60 минут. По окончании дезинфекционной выдержки аппликатор промывают проточной питьевой водой и просушивают. Аппликатор подвергается указанной дезинфекции перед каждым применением.

Не является игрушкой. Не позволять ребенку брать изделие в рот. Не использовать при наличии механических повреждений изделия (вздутия, трещины, расслоения, утолщения и т.д.). При наличии повреждений кожного покрова в области инъекции необходимо проконсультироваться с врачом.

**RU:** Аппликатор массажный кот для инъекций по ТУ 32.50.21-004-64276811-2019. Комплектность: 1 шт. Цвет изделия: светло-желтый. Для многократного применения, многоразово. Материал: ТЭП+ПЭ. Срок годности – 3 года. Гарантийный срок – 3 года. Дата изготовления указана на упаковке. Хранить при температуре от +5 до +40°C, беречь от влаги и прямых солнечных лучей. Утилизируется

по СанПин 2.1.7.2.790 как отходы класса А. Эксплуатационную документацию см. внутри упаковки. Производитель: ООО «РОКСИ», 196233, РФ, Санкт-Петербург, ул. Звездная, д. 11, корпус 2, офис 108, customer@roxy-kids.ru. Адрес производства: 192289, РФ, Санкт-Петербург, Шушары, ул. Ленина, 1А. Сделано в России.

Арт. RPS-102



© Copyright 2020. All rights reserved.  
ROXY LLC

ROXY KIDS

Roxy  
KIDS

АППЛИКАТОР  
МАССАЖНЫЙ  
ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

PAIN STOPPER

SAFETY



SAFETY

PAIN STOPPER

АППЛИКАТОР  
МАССАЖНЫЙ  
ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

Roxy  
KIDS

ТУ 32.50.21-004-64276811-2019

Пер. Уд. МЗ РФ № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

Партия №2.1



Roxy  
KIDS

SAFETY

# АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

PAINSTOPPER

Roxy  
KIDS

SAFETY

# АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

PAINSTOPPER

Аппликатор — механическое устройство (без привода), специально разработанное для массажа и расслабления мышц с целью рассеивания боли при проведении подкожных или внутримышечных инъекций в домашних условиях. Аппликатор представляет собой пластиковый коврик в форме стилизованного животного с зоной выреза в центральной части, на одной из сторон которого размещены травматические шипы закругленной формы, которые при небольшом надавливании вызывают незначительные болевые ощущения, что рассеивает боль от укола. Это изделие, пригодное для многократного использования. Потенциальные потребители: лица, не имеющие медицинского образования (родители детей от 1 года) и медицинские работники.

Аппликатор прикладывается к месту, куда будет произведен укол, далее в зоне выреза аппликатора производится инъекция. Не рекомендуется двигать аппликатор до завершения процедуры. Если после приложения аппликатора к месту инъекции прошло более 20 секунд, рекомендуется полностью удалить аппликатор и начать использование заново.

Аппликатор допускается дезинфицировать погружением изделия в 3%-ный дезинфицирующий раствор Аламинола в течение 60 минут. По окончании дезинфекционной выдержки аппликатор промывают проточной питьевой водой и просушивают. Аппликатор подвергается указанной дезинфекции перед каждым применением.

Не является игрушкой. Не позволять ребенку брать изделие в рот. Не использовать при наличии механических повреждений изделия (вздутия, трещины, расслоения, утолщения и т.д.). При наличии повреждений кожного покрова в области инъекции необходимо проконсультироваться с врачом.

**RU:** Аппликатор массажный еж для инъекций по ТУ 32.50.21-004-64276811-2019. Комплектность: 1 шт. Цвет изделия: светло-желтый. Для многократного применения. Материал: ТЭП+ПП. Гарантийный срок — 3 года. Дата изготовления указана на упаковке. Хранить при температуре от +5 до +40°C, беречь от влаги и прямых солнечных лучей.

Утилизируется по СанПин 2.1.7.2790 как отходы класса А. Производитель: ООО «РОКСИ», 196233, РФ, Санкт-Петербург, ул. Звездная, д. 11, корп. 2, офис 108 customer@roxy-kids.ru. Адрес производства: 192289, РФ, Санкт-Петербург, Шушары, ул. Ленина, 1А. Сделано в России.

Art. RPS-101



© Copyright 2020  
All rights reserved  
ROXY LLC



Аппликатор  
массажный  
для инъекций



Roxy  
KIDS

АППЛИКАТОР  
МАССАЖНЫЙ  
ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

PAINSTOPPER

SAFETY

SAFETY

PAINSTOPPER

АППЛИКАТОР  
МАССАЖНЫЙ  
ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

Roxy  
KIDS

ТУ 32.50.21-004-64276811-2019

Пер. Уд. МЗ РФ № от

04/2020 04/2023 LOT №2.2



**Roxy  
KIDS**



**SAFETY**

# АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

## PAIN STOPPER



Аппликатор – механическое устройство (без привода), специально разработанное для массажа и расслабления мышц с целью рассеивания боли при проведении подкожных или внутри-мышечных инъекций в домашних условиях. Аппликатор представляет собой пластиковый коврик в форме стилизованного животного с зоной выреза в центральной части, на одной из сторон которого размещены атравматические шипы закругленной формы, которые при небольшом надавливании вызывают незначительные болевые ощущения, что рассеивает боль от укола. Это изделие, пригодное для многократного использования. Потенциальные потребители: лица, не имеющие медицинского образования (родители детей от 1 года) и медицинские работники.

### Как использовать прибор

Аппликатор прикладывается к месту, куда будет произведен укол, далее в зоне выреза аппликатора производится инъекция. Не рекомендуется двигать аппликатор до завершения процедуры. Если после приложения аппликатора к месту инъекции прошло более 20 секунд, рекомендуется полностью удалить аппликатор и начать использование заново.

Аппликатор допускается дезинфицировать погружением изделия в 3%-ный дезинфицирующий раствор Аламинола в течение 60 минут. По окончании дезинфекционной выдержки аппликатор промывают проточной питьевой водой и просушивают. Аппликатор подвергается указанной дезинфекции перед каждым применением.



### Предупреждение

Не является игрушкой. Не позволять ребенку брать изделие в рот. Не использовать при наличии механических повреждений изделия (вздутия, трещины, расслоения, утолщения и т.д.). При наличии повреждений кожного покрова в области инъекции необходимо проконсультироваться с врачом.

**RU:** Аппликатор массажный кот для инъекций по ТУ 32.50.21-004-64276811-2019. Комплектность: 1 шт. Цвет изделия: светло-желтый. Для многократного применения, нестерильно. Материал: ТЭП+ПП. Срок годности – 3 года. Гарантийный срок – 3 года. Дата изготовления указана на упаковке. Хранить при температуре от +5 до +40°C, беречь от влаги и прямых солнечных лучей.

© Copyright 2020. All rights reserved. ROXY LLC

ТУ 32.50.21-004-64276811-2019

Рег. Уд. МЗ РФ № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

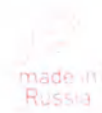
Патент №2.1



Арт. RPS-102

4 627086 625383

**Roxy  
KIDS**



**SAFETY**

# АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

## PAIN STOPPER



© 2020 Roxy Kids LLC

RoXY  
KIDS



SAFETY

## АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

### PAIN STOPPER



Аппликатор – механическое устройство (без привода), специально разработанное для массажа и расслабления мышц с целью рассеивания боли при проведении подкожных или внутри-мышечных инъекций в домашних условиях. Аппликатор представляет собой пластиковый коврик в форме стилизованного животного с зоной выреза в центральной части, на одной из сторон которого размещены атравматические шипы закругленной формы, которые при небольшом надавливании вызывают незначительные болевые ощущения, что рассеивает боль от укола. Это изделие, пригодное для многократного использования. Потенциальные потребители: лица, не имеющие медицинского образования (родители детей от 1 года) и медицинские работники.

#### Как применять аппликатор

Аппликатор прикладывается к месту, куда будет произведён укол, далее в зоне выреза аппликатора производится инъекция. Не рекомендуется двигать аппликатор до завершения процедуры. Если после приложения аппликатора к месту инъекции прошло более 20 секунд, рекомендуется полностью удалить аппликатор и начать использование заново.

Аппликатор допускается дезинфицировать погружением изделия в 3%-ный дезинфицирующий раствор Аламинола в течение 60 минут. По окончании дезинфекционной выдержки аппликатор промывают проточной питьевой водой и просушивают. Аппликатор подвергается указанной дезинфекции перед каждым применением.



#### Предупреждение

Не является игрушкой. Не позволять ребенку брать изделие в рот. Не использовать при наличии механических повреждений изделия (вздутия, трещины, расслоения, утолщения и т.д.). При наличии повреждений кожного покрова в области инъекции необходимо проконсультироваться с врачом.

RU: Аппликатор массажный кот для инъекций по ТУ 32.50.21-004-64276811-2019. Комплектность: 1 шт. Цвет изделия: светло-желтый. Для многократного применения. Материал: ТЭП+ПЭ. Гарантийный срок – 3 года. Дата изготовления указана на упаковке. Хранить при температуре от +5 до +40°C, беречь от влаги и прямых солнечных лучей.

Утилизируется по СанПин 2.1.7.2.790 как отходы класса А. Производитель: ООО «РОКСИ», 196233, РФ, Санкт-Петербург, ул. Звездная, д. 11, корт. 2, офис 108. customer@roxy-kids.ru. Адрес производства: 192289, РФ, Санкт-Петербург, Шушары, ул. Ленина, 1А. Сделано в России.

© Copyright 2020. All rights reserved. RoXY LLC

ТУ 32.50.21-004-64276811-2019

Рег. уд. МЗ РФ № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

04/2020 04/2023 LOT №92.1



RoXY  
KIDS

made in  
Russia

SAFETY

## АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

### PAIN STOPPER



Like

Share

Comment

**Roxy  
KIDS**



SAFETY

## АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ PAIN STOPPER



Аппликатор – механическое устройство (без привода), специально разработанное для массажа и расслабления мышц с целью рассеивания боли при проведении подкожных или внутри-мышечных инъекций в домашних условиях. Аппликатор представляет собой пластиковый коврик в форме стилизованного животного с зоной выреза в центральной части, на одной из сторон которого размещены атравматические шипы закругленной формы, которые при небольшом надавливании вызывают незначительные болевые ощущения, что рассеивает боль от укола. Это изделие, пригодное для многократного использования. Потенциальные потребители: лица, не имеющие медицинского образования (родители детей от 1 года) и медицинские работники.

### Инструкция по применению

Аппликатор прикладывается к месту, куда будет произведён укол, далее в зоне выреза аппликатора производится инъекция. Не рекомендуется двигать аппликатор до завершения процедуры. Если после приложения аппликатора к месту инъекции прошло более 20 секунд, рекомендуется полностью удалить аппликатор и начать использование заново.

Аппликатор допускается дезинфицировать погружением изделия в 3%-ный дезинфицирующий раствор Аламинола в течение 60 минут. По окончании дезинфекционной выдержки аппликатор промывают проточной питьевой водой и просушивают. Аппликатор подвергается указанной дезинфекции перед каждым применением.



### Важно помнить!

Не является игрушкой. Не позволять ребенку брать изделие в рот. Не использовать при наличии механических повреждений изделия (вздутия, трещины, расслоения, утолщения и т.д.). При наличии повреждений кожного покрова в области инъекции необходимо проконсультироваться с врачом.

**RU:** Аппликатор массажный для инъекций по ТУ 32.50.21-004-64276811-2019, комплектность: 1 шт. Цвет изделия: светло-желтый. Для многократного применения, нестерильно. Материал: ТЭП+ПП. Срок годности: – 3 года. Гарантийный срок – 3 года. Дата изготовления указана на упаковке. Хранить при температуре от +5 до +40°C. Беречь от влаги и прямых солнечных лучей.

© Copyright 2020. All rights reserved. ROXY LLC

ТУ 32.50.21-004-64276811-2019

Рег. Уд. МЗ РФ № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

Партия №2.2



Арт. RPS-101

4 627085 625376

**Roxy  
KIDS**



SAFETY

## АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

## PAIN STOPPER



www.roxy-kids.ru

# ROXY® KIDS



SAFETY

## АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

### PAIN STOPPER



Аппликатор – механическое устройство (без привода), специально разработанное для массажа и расслабления мышц с целью рассеивания боли при проведении подкожных или внутри-мышечных инъекций в домашних условиях. Аппликатор представляет собой пластиковый коврик в форме стилизованного животного с зоной выреза в центральной части, на одной из сторон которого размещены атравматические шипы закругленной формы, которые при небольшом надавливании вызывают незначительные болевые ощущения, что рассеивает боль от укола. Это изделие, пригодное для многократного использования. Потенциальные потребители: лица, не имеющие медицинского образования (родители детей от 1 года) и медицинские работники.

#### Инструкция по применению

Аппликатор прикладывается к месту, куда будет произведён укол, далее в зоне выреза аппликатора производится инъекция. Не рекомендуется двигать аппликатор до завершения процедуры. Если после приложения аппликатора к месту инъекции прошло более 20 секунд, рекомендуется полностью удалить аппликатор и начать использование заново.

Аппликатор допускается дезинфицировать погружением изделия в 3%-ный дезинфицирующий раствор Аламинола в течение 60 минут. По окончании дезинфекционной выдержки аппликатор промывают проточной питьевой водой и просушивают. Аппликатор подвергается указанной дезинфекции перед каждым применением.



#### Противопоказания

Не является игрушкой. Не позволять ребенку брать изделие в рот. Не использовать при наличии механических повреждений изделия (вздутия, трещины, расслоения, утолщения и т.д.). При наличии повреждений кожного покрова в области инъекции необходимо проконсультироваться с врачом.

**RU:** Аппликатор массажный иж для инъекций по ТУ 32.50.21-004-64276811-2019. Комплектность: 1 шт. Цвет изделия: светло-желтый. Для многократного применения. Материал: ТЭП-ПП. Гарантийный срок – 3 года. Дата изготовления указана на упаковке. Хранить при температуре от +5 до +40°C, беречь от влаги и прямых солнечных лучей.

утилизируется по СанПин 2.1.7.2790 как отходы класса А. Производитель: ООО «РОКСИ», 196233, РФ, Санкт-Петербург, ул. Звездная, д. 11, корп. 2, офис 108. customer@roxy-kids.ru. Адрес производства: 192289, РФ, Санкт-Петербург, Шушары, ул. Ленина, 1А. Сделано в России.

© Copyright 2020. All rights reserved. ROXY LLC

ТУ 32.50.21-004-64276811-2019

Рег. Уд. МЗ РФ № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

04/2020 04/2023 LOT №2.2



# ROXY® KIDS



SAFETY

## АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

### PAIN STOPPER



Аппликатор массажный для инъекций

# ROXY<sup>®</sup> KIDS

**REF** RPS-101

Аппликатор массажный еж для инъекций  
по ТУ 32.50.21-004-6427811-2019



Цвет изделия: светло-желтый.

 ООО «РОКСИ» 196233, РФ, Санкт-Петербург, ул. Звездная,  
д. 11, корп. 2, офис 108. Адрес производства: 192289, РФ,  
Санкт-Петербург, Шушары, ул. Ленина, 1А.

Для многократного применения.

Количество в упаковке: 50 шт.

Рег. Уд. МЗ РФ № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_



04/2020



04/2023

**LOT**

№2.2



# ROXY<sup>®</sup> KIDS

**REF** RPS-102

Аппликатор массажный кот для инъекций  
по ТУ 32.50.21-004-6427811-2019



Цвет изделия: светло-желтый.

 ООО «РОКСИ» 196233, РФ, Санкт-Петербург, ул. Звездная,  
д. 11, корп. 2, офис 108. Адрес производства: 192289, РФ,  
Санкт-Петербург, Шушары, ул. Ленина, 1А.

Для многократного применения.

Количество в упаковке: 50 шт.

Рег. Уд. МЗ РФ № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

 04/2020  04/2023 **LOT** №2.1



# ROXY® KIDS

Арт. RPS-102

Аппликатор массажный кот для инъекций  
по ТУ 32.50.21-004-6427811-2019

Цвет изделия: светло-желтый.

Производитель: ООО «РОКСИ», 196233, РФ, Санкт-Петербург,  
ул. Звездная, д. 11, корп. 2, офис 108. Адрес производства:  
192289, РФ, Санкт-Петербург, Шушары, ул. Ленина, 1А.

Партия № 2.1

Дата изготовления: 04/2020

Годеи до: 04/2023

Для многократного применения, нестерильно.

Обратитесь к эксплуатационной документации.

Хранить при температуре от +5 до +40°C, беречь от влаги  
и прямых солнечных лучей.

Количество в упаковке: 50 шт.

Рег. Уд. МЗ РФ № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

# ROXY<sup>®</sup> KIDS

Арт. RPS-101

Аппликатор массажный еж для инъекций  
по ТУ 32.50.21-004-6427811-2019

Цвет изделия: светло-желтый.

Производитель: ООО «РОКСИ», 196233, РФ, Санкт-Петербург,  
ул. Звездная, д. 11, корп. 2, офис 108. Адрес производства:  
192289, РФ, Санкт-Петербург, Шушары, ул. Ленина, 1А.

Партия № 2.2

Дата изготовления: 04/2020

Годеи до: 04/2023

Для многократного применения, нестерильно.

Обратитесь к эксплуатационной документации.

Хранить при температуре от +5 до +40°C, беречь от влаги  
и прямых солнечных лучей.

Количество в упаковке: 50 шт.

Рег. Уд. МЗ РФ № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

ROXY<sup>®</sup>  
KIDS



# АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

ПО ТУ 32.50.21-004-64276811-2019

PAINSTOPPER



СНИЖАЕТ БОЛЬ  
ОТ УКОЛА



**ROXY<sup>®</sup>  
KIDS**



**SAFETY**

# АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

**PAIN STOPPER**



СНИЖАЕТ БОЛЬ ОТ УКОЛА

# ROXY<sup>®</sup> KIDS



## АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ PAIN STOPPER



Аппликатор – механическое устройство (без привода), специально разработанное для массажа и расслабления мышц с целью рассеивания боли при проведении подкожных или внутри-мышечных инъекций в домашних условиях. Аппликатор представляет собой пластиковый коврик в форме стилизованного животного с зоной выреза в центральной части, на одной из сторон которого размещены атравматические шипы закругленной формы, которые при небольшом надавливании вызывают незначительные болевые ощущения, что рассеивает боль от укола. Это изделие, пригодное для многократного использования. Потенциальные потребители: лица, не имеющие медицинского образования (родители детей от 1 года) и медицинские работники.

### Инструкция по применению

- Аппликатор прикладывается к месту, куда будет произведён укол, далее в зоне выреза аппликатора производится инъекция. Не рекомендуется двигать аппликатор до завершения процедуры. Если после приложения аппликатора к месту инъекции прошло более 20 секунд, рекомендуется полностью удалить аппликатор и начать использование заново.
- Аппликатор допускается дезинфицировать погружением изделия в 3%-ный дезинфицирующий раствор Аламинола в течение 60 минут. По окончании дезинфекционной выдержки аппликатор промывают проточной питьевой водой и просушивают. Аппликатор подвергается указанной дезинфекции перед каждым применением.



### Предупреждение

Не является игрушкой. Не позволять ребенку брать изделие в рот. Не использовать при наличии механических повреждений изделия (вздутия, трещины, расслоения, утолщения и т.д.). При наличии повреждений кожного покрова в области инъекции необходимо проконсультироваться с врачом.

**RU:** Аппликатор массажный кот для инъекций по ТУ 32.50.21-004-64276811-2019. Комплектность: 1 шт. Цвет изделия: светло-желтый. Для многократного применения. Материал: ТЭП+ПП. Гарантийный срок – 3 года. Дата изготовления указана на упаковке. Хранить при температуре от +5 до +40°C, беречь от влаги и прямых солнечных лучей.

Утилизируется по СанПин 2.1.7.2790 как отходы класса А. Производитель: ООО «РОКСИ», 196233, РФ, Санкт-Петербург, ул. Звездная, д. 11, корп. 2, офис 108. customer@roxy-kids.ru. Адрес производства: 192289, РФ, Санкт-Петербург, Шушары, ул. Ленина, 1А. Сделано в России.

© Copyright 2020. All rights reserved. ROXY LLC

ТУ 32.50.21-004-64276811-2019

Пер. Уд. МЗ РФ № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

04/2020 04/2023 LOT №2.1



www.roxy-kids.ru

как это работает  
#roxykids #roxpainstopper



# ROXY<sup>®</sup> KIDS

**REF** RPS-102

Аппликатор массажный кот для инъекций  
по ТУ 32.50.21-004-6427811-2019



Цвет изделия: светло-желтый.

 ООО «РОКСИ» 196233, РФ, Санкт-Петербург, ул. Звездная,  
д. 11, корп. 2, офис 108. Адрес производства: 192289, РФ,  
Санкт-Петербург, Шушары, ул. Ленина, 1А.

Для многократного применения.

Количество в упаковке: 50 шт.

Рег. Уд. МЗ РФ № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_



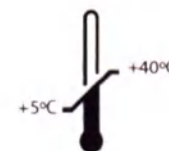
04/2020



04/2023

**LOT**

№2.1



# ROXY<sup>®</sup> KIDS

Арт. RPS-101

Аппликатор массажный еж для инъекций  
по ТУ 32.50.21-004-6427811-2019

Цвет изделия: светло-желтый.

Производитель: ООО «РОКСИ», 196233, РФ, Санкт-Петербург,  
ул. Звездная, д. 11, корп. 2, офис 108. Адрес производства:  
192289, РФ, Санкт-Петербург, Шушары, ул. Ленина, 1А.

Партия № 2.2

Дата изготовления: 04/2020

Годен до: 04/2023

Для многократного применения, нестерильно.

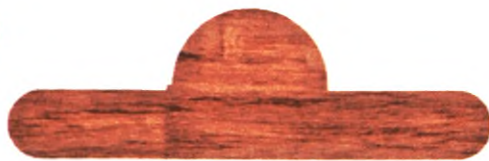
Обратитесь к эксплуатационной документации.

Хранить при температуре от +5 до +40°C, беречь от влаги  
и прямых солнечных лучей.

Количество в упаковке: 50 шт.

Рег. Уд. МЗ РФ № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

**ROXY<sup>®</sup>  
KIDS**



**SAFETY**

# АППЛИКАТОР МАССАЖНЫЙ ДЛЯ ИНЪЕКЦИЙ

ПО ТУ 32.50.21-004-64276811-2019

**PAINSTOPPER**



Аппликатор – механическое устройство (без привода), специально разработанное для массажа и расслабления мышц с целью рассеивания боли при проведении подкожных или внутримышечных инъекций в домашних условиях. Аппликатор представляет собой пластиковый коврик в форме стилизованного животного с зоной выреза в центральной части, на одной из сторон которого размещены атравматические шипы закругленной формы, которые при небольшом надавливании вызывают незначительные болевые ощущения, что рассеивает боль от укола. Это изделие, пригодное для многократного использования. Потенциальные потребители: лица, не имеющие медицинского образования (родители детей от 1 года) и медицинские работники.

## Инструкция по применению

- ⑤ Аппликатор прикладывается к месту, куда будет произведен укол, далее в зоне выреза аппликатора производится инъекция. Не рекомендуется двигать аппликатор до завершения процедуры. Если после приложения аппликатора к месту инъекции прошло более 20 секунд, рекомендуется полностью удалить аппликатор и начать использование заново.
- ⑤ Аппликатор допускается дезинфицировать погружением изделия в 3%-ный дезинфицирующий раствор Аламинола в течение 60 минут. По окончании дезинфекционной выдержки аппликатор промывают проточной питьевой водой и просушивают. Аппликатор подвергается указанной дезинфекции перед каждым применением.

## Предупреждение

Не является игрушкой. Не позволять ребенку брать изделие в рот. Не использовать при наличии механических повреждений изделия (вздутия, трещины, расслоения, утолщения и т.д.). При наличии повреждений кожного покрова в области инъекции необходимо проконсультироваться с врачом.

**RU:** Аппликатор массажный для инъекций по ТУ 32.50.21-004-64276811-2019. Комплектность: 1 шт. Цвет изделия: светло-желтый. Для многократного применения, нестерильно. Материал: ТЭП+ПП. Срок годности – 3 года. Гарантийный срок – 3 года. Дата изготовления указана на упаковке. Хранить при температуре от +5 до +40°C, беречь от влаги и прямых солнечных лучей. Утилизируется

по СанПин 2.1.7.2790 как отходы класса А. Эксплуатационную документацию см. внутри упаковки. Производитель: ООО «РОКСИ», 196233, РФ, Санкт-Петербург, ул. Звездная, д. 11, корп. 2, офис 108. customer@roxy-kids.ru. Адрес производства: 192289, РФ, Санкт-Петербург, Шушары, ул. Ленина, 1А. Сделано в России.

© Copyright 2020. All rights reserved.  
ROXY LLC



Дата производства: 04/2020  
Date of manufacture:

[www.roxy-kids.ru](http://www.roxy-kids.ru)



← Больше фото и видео!  
#roxykids #roxypainstopper

Арт. RPS-101



4 627086 625376